



Eurooppalaiset kumppanuutta koskevat käytännösäännöt

Euroopan rakenne- ja investointirahastoissa harjoitettavaa kumppanuutta koskevat eurooppalaiset käytännösäännöt

Euroopan komissio

Työllisyys-, sosiaali- ja osallisuusasioiden pääosasto

Yksikkö E1

Käsikirjoitus valmistui tammikuussa 2014

Euroopan komissio tai kukaan komission nimissä toimiva henkilö ei ole vastuussa tämän julkaisun sisältämien tietojen mahdollisesta käytöstä.

© Kannen kuva: Shutterstock

Muiden kuin Euroopan unionin tekijänoikeuksin suojattujen valokuvien käytön tai jäljentämisen osalta lupaa on anottava suoraan tekijänoikeuksien omistajilta.

***Europe Direct -palvelu auttaa sinua löytämään
vastaukset EU:hun liittyviin kysymyksiisi.***

Yhteinen maksuton palvelunumero (*):

00 800 6 7 8 9 10 11

(*) Saat pyytämäsi tiedot maksutta. Myös useimmat puhelut ovat maksuttomia, joskin jotkin operaattorit, puhelinkioskit tai hotellit voivat periä puheluista maksun.

Suuri määrä muuta tietoa Euroopan unionista on käytettävissä internetissä Europa-palvelimen kautta (<http://europa.eu>).

Luettelointitiedot ovat teoksen lopussa.

Luxemburg: Euroopan unionin julkaisutoimisto, 2014

ISBN 978-92-79-35235-5 – doi:10.2767/50711 (Print)

ISBN 978-92-79-35212-6 – doi:10.2767/43166 (PDF)

© Euroopan unioni, 2014

Tekstin jäljentäminen on sallittua, kunhan lähde mainitaan.

Printed in Luxembourg

PAINETTU KLOORIVALKAISEMATTOMALLE PAPERILLE (ECF)

ESIPUHE

Euroopan rakenne- ja investointirahastojen ohjelmakautta 2014–2020 koskevat säännökset tulivat voimaan 21. joulukuuta 2013 yli kaksi vuotta kestäneiden neuvotteluiden jälkeen.

Näissä säännöksissä määritetään, miten jäsenvaltioiden tulee suunnitella ja toteuttaa investointihankkeet, joille voidaan myöntää Euroopan rakenne- ja investointirahastojen tukea 325 miljardia euroa seitsemän vuoden aikana.

Näistä rahastoista yli 70 miljardia euroa tulee sijoittaa inhimilliseen pääomaan Euroopan sosiaalirahaston kautta. Euroopan sosiaalirahasto saa nyt ensimmäistä kertaa taatun vähimmäisosuuden koheesiopolitiikan kokonaisuudesta. Yli kuusi miljardia euroa on lisäksi korvamerkitty nuorten tukemiseen nuorisotyöllisyysaloitteen kautta.

Näiden rahastojen vaikutuksen maksimoimiseksi on tärkeää, että jäsenvaltioiden viranomaiset kaikilla tasoilla – kansallisella, alueellisella ja paikallisella – tekevät tiivistä yhteistyötä sekä keskenään että ammattiliittojen, työnantajien, kansalaisjärjestöjen ja muiden sosiaalisen osallisuuden, sukupuolten tasa-arvon ja syrjimättömyyden edistämiseksi vastaavien elinten kanssa.

Ottamalla kumppanit mukaan EU-rahoitusta saavien hankkeiden suunnitteluun, täytäntöönpanoon, seurantaan ja arviointiin jäsenvaltiot kykenevät parhaiten varmistamaan, että varat käytetään kipeimmin tarvitseviin kohteisiin ja parhaalla mahdollisella tavalla.

Kaikkien jäsenvaltioiden tulee noudattaa näitä sääntöjä, jotka koskevat kauden 2014–2020 ohjelmien valmisteluita ja toteutusta.

Siksi jäsenvaltioiden tulee varmistaa, että kaikki olennaiset näkökannat otetaan huomioon määrittäessä prioriteetteja tehokkaimpien investointistrategioiden rahoitukselle, suunnittelulle ja täytäntöönpanolle.

Kumppanuuden vahvistamiseen tähtäävä lähestymistapa on yksi tärkeistä uudistuksista, joita EU on ottanut käyttöön uudessa koheesiopolitiikassa.

Uskomme, että se auttaa merkittäväällä tavalla varmistamaan, että EU:n rakenne- ja investointirahastojen jokainen euro käytetään mahdollisimman tehokkaasti, jotta voidaan vastata Eurooppaa vuosina 2014–2020 koetteleviin taloudellisiin ja sosiaalisiin haasteisiin.



László Andor
EU:n työllisyys-, sosiaali- ja osallisuusasioista vastaava komissaari

SISÄLLYSLUETTELO

1. JOHDANTO.....	5
2. KOMISSION DELEGOITU ASETUS.....	6
3. EUROOPAN RAKENNE- JA INVESTOINTIRAHASTOISSA HARJOITETTAVAA KUMPPANUUTTA KOSKEVISTA EUROOPPALAISISTA KÄYTÄNNESÄÄNNÖISTÄ.....	17

1. JOHDANTO

Kumppanuus on ollut jo vuosia yksi Euroopan unionin yhteisesti hallinnoitujen rahastojen, varsinkin Euroopan sosiaalirahaston (ESR), täytäntöönpanon vakiintuneista periaatteista. Kumppanuusperiaate tarkoittaa tiivistä yhteistyötä komission ja jäsenvaltioiden kansallisen, alueellisen ja paikallisen tason viranomaisten sekä työmarkkinaosapuolten ja kansalaisyhteiskuntaa edustavien järjestöjen välillä.

Kumppanuus tarjoaa selvää lisäarvoa, koska se parantaa Euroopan rakenne- ja investointirahastojen (ERI) täytäntöönpanon tehokkuutta. Sen avulla vahvistetaan yhteistä sitoumusta ja unionin politiikkojen haltuunottoa, lisätään saatavilla olevaa tietomäärää, asiantuntemusta ja näkökantoja strategioiden suunnittelussa ja täytäntöönpanossa sekä parannetaan päätöksentekoprosessien avoimuutta.

Kumppanuusperiaate on nyt hyväksytty kaikkien ERI-rahastojen osalta. Yhteisiä säännöksiä koskevan asetuksen 5 artikla muodostikin oikeudellisen perustan kumppanuutta koskevista eurooppalaisista käytäntösäännöistä annetun delegoidun asetuksen hyväksymiselle. Käytäntösäännöt auttavat jäsenvaltioita luomaan merkityksellisiä kumppanuussuhteita keskeisiin sidosryhmiin.

Käytäntösääntöjen pääperiaatteet ovat seuraavat:

- Valittujen kumppanien tulee edustaa mahdollisimman laajasti asianomaisia sidosryhmiä.
- Valintamenettelyiden tulee olla avoimia, ja niissä tulee ottaa huomioon jäsenvaltioiden erilaiset institutionaaliset ja oikeudelliset kehykset.
- Kumppanien tulee osallistua kumppanuussopimusten ja ohjelmien valmisteluun ja täytäntöönpanoon. Tätä varten tulee sopia menettelyä koskevista vähimmäisvaatimuksista, joilla taataan kumppaneiden oikea-aikainen, mielekäs ja avoin kuuleminen (kuulemisiin varataan riittävästi aikaa, asiakirjat ovat saatavilla yms.).
- Kumppanien tulee olla edustettuina ohjelmien seurantakomiteoissa koko toiminta-ajan (valmisteluissa, täytäntöönpanossa, seurannassa ja arvioinnissa).
- Tehokasta kumppanuutta olisi helpotettava auttamalla asianomaisia kumppaneita lujittamaan institutionaalisia valmiuksiaan asianmukaisilla toimenpiteillä, jotka kohdistetaan kansalaisyhteiskuntaa edustaviin, ohjelmiin osallistuviin työmarkkinaosapuoliin ja -järjestöihin.
- Kokemusten vaihtoa ja keskinäistä oppimista tulee helpottaa erityisesti perustamalla kaikki ERI-rahastot kattava kumppanuuteen keskittyvä käytäntöyhteisö.
- Jäsenvaltioiden olisi arvioitava kumppaneiden tehtäviä kumppanuussopimusten täytäntöönpanossa sekä kumppanuuden tuloksia ja tehokkuutta ohjelmakaudella.

2. KOMISSION DELEGOITU ASETUS^(*)

Komission delegoitu asetus (EU) N:o 240/2014, annettu 7 päivänä tammikuuta 2014, Euroopan rakenne- ja investointirahastoissa harjoitettavaa kumppanuutta koskevista eurooppalaisista käytännesäännöistä

EUROOPAN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen,

ottaa huomioon Euroopan aluekehitysrahastoa, Euroopan sosiaalirahastoa, koheesiorahastoa, Euroopan maaseudun kehittämisen maatalousrahastoa ja Euroopan meri- ja kalatalousrahastoa koskevista yhteisistä säännöksistä ja Euroopan aluekehitysrahastoa, Euroopan sosiaalirahastoa ja koheesiorahastoa koskevista yleisistä säännöksistä sekä neuvoston asetuksen (EY) N:o 1083/2006 kumoamisesta 17 päivänä joulukuuta 2013 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) N:o 1303/2013⁽¹⁾ ja erityisesti sen 5 artiklan 3 kohdan,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Tämän asetuksen tarkoituksena on antaa eurooppalaiset käytännesäännöt, joilla tuetaan ja helpotetaan kumppanuussopimusten mukaisten kumppanuuksien sekä Euroopan aluekehitysrahaston (EAKR), Euroopan sosiaalirahaston (ESR), koheesiorahaston, Euroopan maaseudun kehittämisen maatalousrahaston (maaseuturahasto) ja Euroopan meri- ja kalatalousrahaston (EMKR) tukemien ohjelmien järjestämistä jäsenvaltioissa. Mainitut rahastot toimivat vastedes yhteisen kehyksen puitteissa, ja niistä käytetään nimitystä ”Euroopan rakenne- ja investointirahastot”, jäljempänä ’ERI-rahastot’.
- (2) Yhteistyökumppanuus on vakiintunut periaate ERI-rahastojen täytäntöönpanossa. Kumppanuuteen kuuluu tiivis yhteistyö viranomaisten, talouselämän osapuolten ja työmarkkinaosapuolten sekä kansalaisyhteiskuntaa kansallisella, alueellisella ja paikallisella tasolla edustavien elinten välillä ohjelmien kaikissa vaiheissa, eli valmistelussa, täytäntöönpanossa, seurannassa ja arvioinnissa.
- (3) Valittujen kumppaneiden olisi edustettava mahdollisimman laajasti asianomaisia sidosryhmiä. Valintamenettelyiden olisi oltava avoimia, ja niissä olisi otettava huomioon jäsenvaltioiden erilaiset institutionaaliset ja oikeudelliset kehykset sekä kansallinen ja alueellinen toimivalta.
- (4) Kumppaneihin olisi kuuluttava viranomaisia, talouselämän osapuolia ja työmarkkinaosapuolia sekä kansalaisyhteiskuntaa edustavia elimiä, mukaan lukien ympäristöalan kumppanit, yhteisöperustaiset järjestöt ja vapaaehtoisjärjestöt, jotka voivat vaikuttaa tuntuvasti kumppanuussopimuksen ja ohjelmien täytäntöönpanoon tai joihin kumppanuussopimuksen ja ohjelmien täytäntöönpano voi vaikuttaa tuntuvasti. Erityistä huomiota olisi kiinnitettävä sellaisten

(1) EUVL L 347, 20.12.2013, s. 320.

(*) Delegoitu asetus tulee voimaan kahden kuukauden kuluttua sen hyväksymisestä edellyttäen, että Euroopan parlamentti ja neuvosto eivät esitä vastalauseita.

ryhmien ottamiseen mukaan toimintaan, jotka kuuluvat ohjelmien vaikutuspiiriin mutta joiden on vaikea vaikuttaa niihin, erityisesti kaikkein heikoimmassa asemassa olevat ja syrjäytyneet väestöryhmät, jotka ovat suurimmassa syrjintävaarassa tai sosiaalisen syrjäytymisen vaarassa ja joita ovat erityisesti vammaiset, maahanmuuttajat ja romanit.

- (5) Kumppaneiden valinnassa on tarpeen ottaa huomioon kumppanuussopimusten ja ohjelmien väliset erot. Kumppanuussopimukset kattavat kaikki ERI-rahastot, jotka tukevat kaikkia jäsenvaltioita, kun taas ohjelmat koskevat vain niitä rahoitettavia ERI-rahastoja. Kumppanuussopimusten mukaisten kumppaneiden olisi oltava sopivia kaikkien ERI-rahastojen käyttöä koskevien suunnitelmien kannalta, kun taas ohjelmien osalta riittää, että kumppanit ovat sopivia kyseisiä ohjelmia rahoittavien ERI-rahastojen käyttöä koskevien suunnitelmien kannalta.
- (6) Kumppaneiden olisi osallistuttava kumppanuussopimusten ja ohjelmien valmisteluun ja täytäntöönpanoon. Tätä varten on tarpeen vahvistaa pääperiaatteet ja hyvät käytännöt, jotka koskevat kumppaneiden oikea-aikaista, mielekästä ja avointa kuulemistä kysymyksissä, jotka liittyvät kohdattavien haasteiden ja tarpeiden analysointiin, tavoitteiden asettamiseen ja niiden saavuttamisen painopistealueisiin sekä politiikan tehokkaan täytäntöönpanon edellyttämiin koordinoitirakenteisiin ja monentasoisiin hallintosopimuksiin.
- (7) Kumppaneiden olisi oltava edustettuina ohjelmien seurantakomiteoissa. Jäsenyyttä ja komiteamenettelyitä koskevien sääntöjen olisi edistettävä ohjelmasuunnittelun ja ohjelmien täytäntöönpanon jatkuvuutta ja sitoutuneisuutta, selkeitä ja avoimia työjärjestelyitä sekä ajantasaisuutta ja syrjimättömyyttä.
- (8) Seurantakomiteoiden aktiivisina toimijoina kumppanit osallistuvat todennäköisesti eri painopistealueilla saavutettujen tulosten, ohjelmia koskevien kertomusten ja tarvittaessa myös ehdotuspyyntöjen arviointiin.
- (9) Tehokasta kumppanuutta olisi helpotettava auttamalla asianomaisia kumppaneita lujittamaan institutionaalisia valmiuksiaan ohjelmien valmistelua ja täytäntöönpanoa varten.
- (10) Komission olisi helpotettava hyvien käytäntöjen vaihtoa perustamalla kaikki ERI-rahastot kattava kumppanuuteen keskittyvä käytäntöyhteisö, sillä näin voidaan lujittaa institutionaalisia valmiuksia ja merkityksellisten tulosten levittämistä jäsenvaltioiden, hallintoviranomaisten ja kumppaneiden edustajien keskuudessa.
- (11) Jäsenvaltioiden olisi arvioitava kumppaneiden tehtäviä kumppanuussopimusten täytäntöönpanossa sekä kumppanuuden tuloksia ja tehokkuutta ohjelmakaudella.
- (12) Tukeakseen ja helpottaakseen kumppanuuden järjestämistä jäsenvaltioissa komission olisi annettava esimerkkejä jäsenvaltioissa sovellettavista parhaista käytännöistä,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN ASETUKSEN:

ILUKU

Yleiset säännökset

1 artikla

Kohde ja soveltamisala

Tässä asetuksessa vahvistetaan kumppanuussopimusten mukaista kumppanuutta sekä Euroopan rakenne- ja investointirahastojen tukemia ohjelmia koskevat eurooppalaiset käytännösäännöt.

II LUKU

Sopivien kumppaneiden yksilöinnissä noudatettavien avoimien menettelyiden pääperiaatteet

2 artikla

Kumppaneiden edustavuus

Jäsenvaltioiden on varmistettava, että asetuksen (EU) N:o 1303/2013 5 artiklan 1 kohdassa tarkoitettut kumppanit edustavat mahdollisimman kattavasti eri sidosryhmiä ja että kumppanit valtuutetaan asianmukaisesti ottaen huomioon kunkin kumppanin osaaminen, valmiudet osallistua aktiivisesti sekä riittävä edustavuus.

3 artikla

Sopivien kumppaneiden yksilöinti kumppanuussopimuksia varten

1. Kumppanuussopimuksia varten jäsenvaltioiden on yksilöitävä sopivat kumppanit ainakin seuraavien joukosta:
 - a) toimivaltaiset alue-, paikallis- ja kaupunkiviranomaiset sekä muut viranomaiset, mukaan lukien seuraavat:
 - i) alueviranomaiset, paikallisviranomaisten kansalliset edustajat sekä suurimpia kaupunkeja ja kaupunkialueita edustavat paikallisviranomaiset, joiden osaaminen liittyy ERI-rahastojen suunniteltuun käyttöön;
 - ii) korkeakoulujen, koulutuksen tarjoajien ja tutkimuskeskusten kansalliset edustajat ERI-rahastojen suunnitellun käytön mukaan;
 - iii) muut kansalliset viranomaiset, jotka vastaavat asetuksen (EU) N:o 1303/2013 4–8 artiklassa tarkoitettujen monialaisten periaatteiden soveltamisesta ERI-rahastojen suunnitellun käytön mukaan; sekä erityisesti neuvoston direktiivin 2000/43/EY⁽²⁾, neuvoston direktiivin 2004/113/EY⁽³⁾ ja Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin 2006/54/EY⁽⁴⁾ mukaisesti perustetut yhdenvertaisen kohtelun edistämisestä vastaavat elimet;
 - b) talouselämän osapuolet ja työmarkkinaosapuolet, mukaan lukien seuraavat:
 - i) kansallisesti tunnustetut työmarkkinajärjestöt, erityisesti yleiset työmarkkinakeskusjärjestöt ja alakohtaiset järjestöt, joiden edustamat alat liittyvät ERI-rahastojen suunniteltuun käyttöön;
 - ii) kansalliset kauppakamarit ja yrittäjäjärjestöt, jotka edustavat teollisuudenalojen tai -haarojen yleistä etua, ERI-rahastojen suunnitellun käytön mukaan sekä suurten, keskisuurten ja pienten yritysten ja mikroyritysten tasapainoisen edustuksen varmistamiseksi yhteisötalouden edustajien kanssa;

(2) Neuvoston direktiivi 2000/43/EY, annettu 29 päivänä kesäkuuta 2000, rodusta tai etnisestä alkuperästä riippumattoman yhdenvertaisen kohtelun periaatteen täytäntöönpanosta (EYVL L 180, 19.7.2000, s. 22).

(3) Neuvoston direktiivi 2004/113/EY, annettu 13 päivänä joulukuuta 2004, miesten ja naisten yhdenvertaisen kohtelun periaatteen täytäntöönpanosta tavaroiden ja palvelujen saatavuuden ja tarjonnan alalla (EUVL L 373, 21.12.2004, s. 37).

(4) Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 2006/54/EY, annettu 5 päivänä heinäkuuta 2006, miesten ja naisten yhtäläisten mahdollisuuksien ja yhdenvertaisen kohtelun periaatteen täytäntöönpanosta työhön ja ammattiin liittyvissä asioissa (EUVL L 204, 26.7.2006, s. 23).

- c) kansalaisyhteiskuntaa edustavat elimet, kuten ympäristökumppanit, valtiosta riippumattomat järjestöt ja sosiaalisen osallisuuden, sukupuolten tasa-arvon ja syrjimättömyyden edistämisestä vastaavat elimet, mukaan lukien seuraavat:
 - i) elimet, jotka työskentelevät ERI-rahastojen suunniteltuun käyttöön ja asetuksen (EU) N:o 1303/2013 4–8 artiklassa tarkoitettuihin monialaisiin periaatteisiin liittyvillä aloilla, ottaen huomioon maantieteellinen ja aihekohtainen kattavuus, hallinnolliset valmiudet, asiantuntemus ja innovatiiviset lähestymistavat;
 - ii) muut järjestöt tai ryhmät, joihin ERI-rahastojen täytäntöönpano vaikuttaa tuntuvasti tai todennäköisesti vaikuttaa tuntuvasti, ja erityisesti ryhmät, jotka ovat syrjintävaarassa tai sosiaalisen syrjäytymisen vaarassa.
2. Jos viranomaiset, talouselämän osapuolet ja työmarkkinaosapuolet sekä kansalaisyhteiskuntaa edustavat elimet ovat perustaneet järjestön, joka edustaa niiden kaikkien etuja, helpottaakseen osallistumistaan kumppanuuteen (kattojärjestö), ne voivat nimetä kumppanuuteen yhden edustajan edustamaan kattojärjestön näkemyksiä.

4 artikla

Sopivien kumppaneiden yksilöinti ohjelmia varten

1. Kutakin ohjelmaa varten jäsenvaltioiden on yksilöitävä sopivat kumppanit ainakin seuraavien joukosta:
- a) toimivaltaiset alue-, paikallis- ja kaupunkiviranomaiset sekä muut viranomaiset, mukaan lukien seuraavat:
 - i) alueviranomaiset, paikallisviranomaisten kansalliset edustajat ja suurimpia kaupunkeja ja kaupunkialueita edustavat paikallisviranomaiset, joiden osaaminen liittyy ohjelmaa tukevien ERI-rahastojen suunniteltuun käyttöön;
 - ii) korkeakoulujen, opetus-, koulutus- ja neuvontapalveluiden tarjoajien ja tutkimuskeskusten kansalliset tai alueelliset edustajat ohjelmaa tukevien ERI-rahastojen suunnitellun käytön mukaan;
 - iii) muut viranomaiset, jotka vastaavat asetuksen (EU) N:o 1303/2013 4–8 artiklassa tarkoitettujen monialaisten periaatteiden soveltamisesta ohjelmaa tukevien ERI-rahastojen suunnitellun käytön mukaan, sekä erityisesti direktiivin 2000/43/EY, direktiivin 2004/113/EY ja direktiivin 2006/54/EY mukaisesti perustetut yhdenvertaisen kohtelun edistämisestä vastaavat elimet;
 - iv) muut elimet, jotka on organisoitu kansallisella, alueellisella tai paikallisella tasolla, ja viranomaiset, jotka edustavat alueita, joilla tehdään ohjelmasta rahoitettavia integroituja alueellisia investointeja ja noudatetaan paikallisia kehitysstrategioita;

- b) talouselämän osapuolet ja työmarkkinaosapuolet, mukaan lukien seuraavat:
 - i) kansallisesti tai alueellisesti tunnustetut työmarkkinajärjestöt, erityisesti yleiset työmarkkinakeskusjärjestöt ja alakohtaiset järjestöt, joiden edustamat alat liittyvät ohjelmaa tukevien ERI-rahastojen suunniteltuun käyttöön;
 - ii) kansalliset tai alueelliset kauppakamarit ja yrittäjäjärjestöt, jotka edustavat teollisuudenalojen tai -haarojen yleistä etua, suurten, keskisuurten ja pienten yritysten sekä mikroyritysten tasapainoisen edustuksen varmistamiseksi yhteisötalouden edustajien kanssa;
 - iii) muut samankaltaiset elimet, jotka on organisoitu kansallisella tai alueellisella tasolla;
- c) kansalaisyhteiskuntaa edustavat elimet, kuten ympäristökumppanit, valtiosta riippumattomat järjestöt ja sosiaalisen osallisuuden, sukupuolten tasa-arvon ja syrjimättömyyden edistämisestä vastaavat elimet, mukaan lukien seuraavat:
 - i) elimet, jotka työskentelevät ohjelmaa tukevien ERI-rahastojen suunniteltuun käyttöön ja asetuksen (EU) N:o 1303/2013 4–8 artiklassa tarkoitettuihin monialaisiin periaatteisiin liittyvillä aloilla, ottaen huomioon maantieteellinen ja aihekohtainen kattavuus, hallinnolliset valmiudet, asiantuntemus ja innovatiiviset lähestymistavat;
 - ii) asetuksen (EU) N:o 1303/2013 34 artiklan 1 kohdassa tarkoitettuja paikallisia toimintaryhmiä edustavat elimet;
 - iii) muut järjestöt tai ryhmät, joihin ERI-rahastojen täytäntöönpano vaikuttaa tuntuvasti tai todennäköisesti vaikuttaa tuntuvasti, ja erityisesti ryhmät, jotka ovat syrjintävaarassa tai sosiaalisen syrjäytymisen vaarassa.

2. Euroopan alueellisen yhteistyön ohjelmien osalta jäsenvaltiot voivat ottaa mukaan kumppanuuteen seuraavia:

- i) kyseisellä valtioiden rajat ylittävällä tai valtioiden välisellä tasolla toimivat eurooppalaisen alueellisen yhteistyön yhtymät;
- ii) viranomaiset tai elimet, jotka osallistuvat makroalueellisen tai merialuestrategian kehittämiseen tai täytäntöönpanoon ohjelma-alueella, mukaan lukien makroalueellisista strategioista vastaavat painopistealakohtaiset koordinaattorit.

3. Jos viranomaiset, talouselämän osapuolet ja työmarkkinaosapuolet sekä kansalaisyhteiskuntaa edustavat elimet ovat perustaneet kattojärjestön, ne voivat nimetä kumppanuuteen yhden edustajan edustamaan kattojärjestön näkemyksiä.

III LUKU

Pääperiaatteet ja hyvät käytännöt, jotka koskevat sopivien kumppaneiden osallistumista kumppanuussopimuksen ja -ohjelmien valmisteluun

5 artikla

Sopivien kumppaneiden kuuleminen kumppanuussopimuksen ja -ohjelmien valmistelussa

1. Jotta voidaan varmistaa sopivien kumppaneiden avoin ja tehokas osallistuminen, jäsenvaltioiden ja hallintoviranomaisten on kuultava niitä kumppanuussopimuksen ja ohjelmien valmisteluprosessiin ja -aikatauluun liittyvissä kysymyksissä. Näin tehdessään jäsenvaltioiden ja hallintoviranomaisten on ilmoitettava kumppaneille kumppanuussopimuksen ja ohjelmien sisällöstä ja siihen mahdollisesti tehtävistä muutoksista.
2. Kuullessaan sopivia kumppaneita jäsenvaltioiden on otettava huomioon seuraavat tarpeet:
 - a) merkitykselliset tiedot on annettava riittävän ajoissa, ja niiden on oltava helposti saatavilla;
 - b) kumppaneilla on oltava riittävästi aikaa analysoida ja kommentoida keskeisiä valmisteluasiakirjoja ja kumppanuussopimuksen ja ohjelmien luonnoksia;
 - c) käytettävissä on oltava kanavia, joiden kautta kumppanit voivat esittää kysymyksiä, esittää kannanottoja ja saada tietoa tavasta, jolla niiden ehdotukset on otettu huomioon;
 - d) kuulemisen tulokset on levitettävä.
3. Maaseudun kehittämisohjelmien osalta jäsenvaltioiden on otettava huomioon tehtävät, jotka Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) N:o 1305/2013⁽⁵⁾ 54 artiklan mukaisesti perustetut maaseutuverkot voivat hoitaa sopivien kumppaneiden avustuksella.
4. Jos kansallista tasoa alempien hallintotasojen välillä on tehty virallisia sopimuksia, jäsenvaltion on otettava huomioon nämä monitasoiset hallintosopimukset institutionaalisen ja oikeudellisen kehyksensä mukaisesti.

6 artikla

Kumppanuussopimuksen valmistelu

Jäsenvaltioiden on otettava sopivat kumppanit mukaan institutionaalisen ja oikeudellisen kehyksensä mukaisesti kumppanuussopimuksen ja erityisesti sen seuraavien osa-alueiden valmisteluun:

- a) erojen, kehittämistarpeiden ja kasvupotentiaalin analysointi temaattisten tavoitteiden kannalta, mukaan lukien asiaankuuluvissa maakohtaisissa suosituksissa käsitellyt tavoitteet;
- b) yhteenvedot ohjelmien ennakkoehdosta ja jäsenvaltion aloitteesta toteutettujen kumppanuussopimuksen ennakkoarviointien tärkeimmistä havainnoista;

(5) Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) N:o 1305/2013, annettu 17 päivänä joulukuuta 2013, Euroopan maaseudun kehittämisen maatalousrahaston (maaseuturahaston) tuesta maaseudun kehittämiseen (EUVL L 347, 20.12.2013, s. 487).

- c) temaattisten tavoitteiden valinta, ERI-rahastojen suuntaa-antava jako ja rahastojen tärkeimmät odotettavissa olevat tulokset;
- d) luettelo ohjelmista sekä kansallisella ja alueellisella tasolla käytettävät järjestelmät, joilla pyritään varmistamaan koordinointi ERI-rahastojen välillä sekä kyseisten rahastojen koordinointi muiden unionin ja kansallisten rahoitusvälineiden sekä Euroopan investointipankin kanssa;
- e) järjestelyt, joilla varmistetaan yhdenmety lähestymistapa käytettäessä ERI-rahastoja kaupunki-, maaseutu-, rannikko- ja kalastusalueiden sekä alueiden, joihin liittyy alueellisia erityispiirteitä, alueelliseen kehittämiseen,
- f) järjestelyt, joiden tarkoituksena on varmistaa yhdenmety lähestymistapa köyhyydestä eniten kärsivien maantieteellisten alueiden ja suurimmassa syrjintä- tai syrjäytymisvaarassa olevien kohderyhmien erityistarpeista huolehtimiseen kiinnittäen erityistä huomiota syrjäytyneisiin yhteisöihin;
- g) asetuksen (EU) N:o 1303/2013 5, 7 ja 8 artiklassa tarkoitettujen monialaisten periaatteiden täytäntöönpano.

7 artikla

Tiedot sopivien kumppaneiden osallistumisesta kumppanuussopimukseen

Jäsenvaltioiden on annettava kumppanuussopimuksesta vähintään seuraavat tiedot:

- a) luettelo kumppanuussopimuksen valmisteluun osallistuneista kumppaneista;
- b) toimet, jotka on toteutettu kumppaneiden aktiivisen osallistumisen varmistamiseksi, mukaan lukien erityisesti vammaisten hyväksi toteutetut esteettömyyttä koskevat toimet;
- c) kumppaneiden tehtävät kumppanuussopimuksen valmistelussa;
- d) kumppaneiden kuulemisen tulokset ja kuvaus lisäarvosta, joka kuulemisesta saadaan kumppanuussopimuksen valmistelussa.

8 artikla

Ohjelmien valmistelu

Jäsenvaltioiden on otettava sopivat kumppanit mukaan institutionaalisen ja oikeudellisen kehyksensä mukaisesti ohjelmien ja erityisesti niiden seuraavien osa-alueiden valmisteluun:

- a) tarpeiden analysointi ja yksilöinti;
- b) painopistealueiden määrittely tai valinta ja niihin liittyvät erityistavoitteet;
- c) rahoituksen jakaminen;
- d) ohjelmien erityisindikaattoreiden määrittely;

- c) asetuksen (EU) N:o 1303/20137 ja 8 artiklassa määriteltyjen monialaisten periaatteiden täytäntöönpano;
- f) seurantakomitean kokoonpano.

9 artikla

Tiedot sopivien kumppaneiden osallistumisesta ohjelmiin

Jäsenvaltioiden on annettava ohjelmista vähintään seuraavat tiedot:

- a) toimet, jotka on toteutettu sopivien kumppaneiden ottamiseksi mukaan ohjelmien valmisteluun ja niihin tehtäviin muutoksiin;
- b) suunnitellut toimet, joilla pyritään varmistamaan kumppaneiden osallistuminen ohjelmien täytäntöönpanoon.

IV LUKU

Seurantakomiteoiden jäsenyysääntöjen ja sisäisten menettelyiden määrittelemistä koskevat parhaat käytännöt

10 artikla

Seurantakomitean jäsenyysäännöt

1. Laatiessaan seurantakomitean jäsenyysääntöjä jäsenvaltioiden on otettava huomioon kumppaneiden osallistuminen ohjelmien valmisteluun ja pyrittävä edistämään miesten ja naisten tasa-arvoa sekä syrjimättömyyttä.
2. Euroopan alueellisen yhteistyön ohjelmien seurantakomiteoiden osalta unionin tai valtioiden välisen tason katojärjestöt voivat edustaa kumppaneita alueiden ja valtioiden välisissä yhteistyöohjelmissä. Jäsenvaltiot voivat ottaa kumppanit mukaan seurantakomitean valmistelutöihin erityisesti siten, että kumppanit osallistuvat kansallisella tasolla järjestettyihin koordinaatorkomiteoihin osallistuvissa jäsenvaltioissa.

11 artikla

Seurantakomitean työjärjestys

Laatiessaan työjärjestystä seurantakomiteoiden on otettava huomioon seuraavat tekijät:

- a) jäsenten äänivalta;
- b) kokouskutsujen lähettämistä ja asiakirjojen toimittamista koskevat määräajat, joiden on yleensä oltava vähintään kymmenen työpäivää;
- c) seurantakomiteoille toimitettujen valmisteluasiakirjojen julkaisemista ja saatavuutta koskevat järjestelyt;

- d) pöytäkirjojen hyväksymistä, julkaisemista ja saatavuutta koskeva menettely;
- e) työryhmien perustamista seurantakomiteoiden alaisuuteen ja työryhmien toimintaa koskevat järjestelyt;
- f) seurantaan, arviointiin ja ehdotuspyyntöihin osallistuvien kumppaneiden eturistiriitoja koskevat säännökset;
- g) korvaussääntöihin, valmiuksien kehittämismahdollisuuksiin ja teknisen avun käyttöön liittyvät edellytykset, periaatteet ja järjestelyt.

V LUKU

Pääperiaatteet ja hyvät käytännöt, jotka koskevat sopivien kumppaneiden osallistumista ehdotuspyyntöjen ja edistymiskertomusten valmisteluun sekä ohjelmien seurantaan ja arviointiin

12 artikla

Tietosuojaan, salassapitoon ja eturistiriitoihin liittyvät velvoitteet

Jäsenvaltioiden on varmistettava, että ehdotuspyyntöjen ja edistymiskertomusten valmisteluun sekä ohjelmien seurantaan ja arviointiin osallistuvat kumppanit ovat tietoisia tietosuojaan, salassapitoon ja eturistiriitoihin liittyvistä velvoitteistaan.

13 artikla

Sopivien kumppaneiden osallistuminen ehdotuspyyntöjen valmisteluun

Hallintoviranomaisten on toteutettava asianmukaiset toimenpiteet mahdollisten eturistiriitojen välttämiseksi, jos ehdotuspyyntöjen valmisteluun tai niiden arviointiin osallistuu sopivia kumppaneita.

14 artikla

Sopivien kumppaneiden osallistuminen edistymiskertomusten valmisteluun

Jäsenvaltioiden on otettava sopivia kumppaneita mukaan asetuksen (EU) N:o 1303/2013 52 artiklassa tarkoitettujen kumppanuussopimuksen täytäntöönpanoa koskevien edistymiskertomusten valmisteluun ja erityisesti sen arviointiin, mitä tehtäviä kumppaneilla on kumppanuussopimuksen täytäntöönpanossa, ja niiden lausuntojen tarkasteluun, joita kumppanit antavat kuulemisen aikana, sekä tarvittaessa myös kuvauksen laatimiseen siitä, millä tavalla kumppaneiden lausunnot on otettu huomioon.

15 artikla

Sopivien kumppaneiden osallistuminen ohjelmien seurantaan

Hallintoviranomaisten on otettava kumppanit mukaan ohjelman tulosten, mukaan lukien tulosarvioinnin päätelmät, arviointiin seurantakomiteassa ja sen työryhmissä sekä ohjelmia koskevien vuotuisten täytäntöönpanokertomusten valmisteluun.

*16 artikla***Sopivien kumppaneiden osallistuminen ohjelmien arviointiin**

1. Hallintoviranomaisten on otettava sopivat kumppanit mukaan ohjelmien arviointiin seurantakomiteoissa ja seurantakomitean tätä tarkoitusta varten mahdollisesti perustamissa erityisissä työryhmissä.
2. Euroopan aluekehitysrahaston (EAKR), Euroopan sosiaalirahaston (ESR) ja koheesiorahaston ohjelmien hallintoviranomaisten on kuultava kumppaneita laatiessaan yhteenvetokertomuksia ohjelmakauden aikana asetuksen (EU) N:o 1303/2013 114 artiklan 2 kohdan mukaisesti toteutettujen arviointien havainnoista.

VI LUKU

Suuntaa-antavat alat, aiheet ja hyvät käytännöt, jotka koskevat eri-rahastojen käyttöä sopivien kumppaneiden institutionaalisten valmiuksien lujittamisessa, sekä komission tehtävät hyvien käytäntöjen levittämisessä

*17 artikla***Sopivien kumppaneiden institutionaalisten valmiuksien lujittaminen**

1. Hallintoviranomaisen on tutkittava, onko kumppaneiden ja erityisesti pienten paikallisviranomaisten, talouselämän osapuolten ja työmarkkinaosapuolten sekä valtiosta riippumattomien järjestöjen institutionaalisten valmiuksien lujittamista tarpeen tukea hyödyntämällä teknistä apua, jotta kyseisiä kumppaneita voitaisiin auttaa osallistumaan tehokkaasti ohjelmien valmisteluun, täytäntöönpanoon, seurantaan ja arviointiin.
2. Edellä 1 kohdassa tarkoitettu tuki voidaan toteuttaa muun muassa aihekohtaisina työpajoina, koulutustapahtumina, koordinointi- ja verkottumisrakenteina tai rahoitusosuutena ohjelman valmistelua, täytäntöönpanoa, seurantaa ja arviointia käsittelevien kokousten osallistumiskustannuksiin.
3. Maaseudun kehittämisohjelmien osalta 1 kohdassa tarkoitettu tuki voidaan antaa asetuksen (EU) N:o 1305/2013 54 artiklan mukaisesti perustetun kansallisen maaseutuverkon kautta.
4. ESR:n ohjelmien osalta vähemmän kehittyneiden alueiden tai siirtymäalueiden taikka koheesiorahastoon tukeen oikeutettujen jäsenvaltioiden hallintoviranomaisten on varmistettava, että ohjelmiin osallistuvien työmarkkinajärjestöjen ja valtiosta riippumattomien järjestöjen valmiuksien kehittämistoimintaan osoitetaan tarpeen mukaan riittävästi ESR:n varoja.
5. Euroopan alueellisen yhteistyön osalta 1 ja 2 kohdan nojalla myönnettävä tuki voi sisältää myös tukea, jolla lujitetaan kumppaneiden institutionaalisia valmiuksia kansainväliseen yhteistyöhön osallistumista varten.

*18 artikla***Komission tehtävät hyvien käytäntöjen levittämisessä**

1. Komissio perustaa yhteistyömekanismin, jonka nimi on kumppanuuteen keskittyvä eurooppalainen käytäntöyhteisö, joka on ERI-rahastojen yhteinen yhteisö, johon asianomaiset jäsenvaltiot, hallintoviranomaiset ja kumppaneita unionin tasolla edustavat järjestöt voivat osallistua.

Kumppanuuteen keskittyvä eurooppalainen käytäntöyhteisö helpottaa kokemusten vaihtoa, valmiuksien kehittämistä ja asianmukaisten tulosten levittämistä.

2. Komissio asettaa saataville esimerkkejä kumppanuuden järjestämistä koskevista hyvistä käytännöistä.
3. Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) N:o 1299/2013⁽⁶⁾ 2 artiklan 3 kohdan c alakohdan mukainen kokemusten vaihto, joka liittyy alueellisen yhteistyön ohjelmien ja toimien täytäntöönpanoa koskevien hyvien käytäntöjen ja innovatiivisten toimintatapojen tunnistamiseen, siirtämiseen ja levittämiseen, on sisällettävä yhteistyöohjelmia koskevasta kumppanuudesta saatujen kokemusten vaihtoa.

VII LUKU
Loppusäännökset

19 artikla
Voimaantulo

Tämä asetus tulee voimaan seuraavana päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 7 päivänä tammikuuta 2014.

Komission puolesta
Puheenjohtaja
José Manuel BARROSO

(6) Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) N:o 1299/2013, annettu 17 päivänä joulukuuta 2013, erityissäännöksistä Euroopan alueellista yhteistyötä koskevan tavoitteen tukemiseksi Euroopan aluekehitysrahastosta (EUVL L 347, 20.12.2013, s. 259).

3. EUROOPAN RAKENNE- JA INVESTOINTIRAHASTOISSA HARJOITETTAVAA KUMPPANUUTTA KOSKEVISTA EUROOPPALAISISTA KÄYTÄNNESÄÄNNÖISTÄ

Sopivien kumppaneiden yksilöinnissä noudatettavia avoimia menettelyjä koskevat hyvät käytännöt

Romaniassa Euroopan sosiaalirahaston hankkeista vastaava hallintoviranomainen oli ohjelmakautta 2007–2013 koskevassa valmisteluvaiheessa vastuussa kontekstuaalisen analyysin tekemisestä ennen maan liittymistä EU:hun. Analyysia käytettiin kansallisen strategisen viitekehysten ja toimenpideohjelmien keskeisenä ohjelma-asiakirjana. Sen lisäksi, että ohjelmatyössä oli tehtävä yhteistyötä keskeisimpien poliittisten toimijoiden kanssa kansallisella tasolla, oli myös selvää, että tarvittiin alueellisen ja paikallisen tason kumppanuuksia vahvistamaan päätöksenteko- ja täytäntöönpanovalmiuksia. Kullakin alueella tehtiin työllisyyttä ja sosiaalista osallisuutta koskeva tausta-analyysi järjestämällä tapaamisia ja keskusteluja asianosaisten toimijoiden kanssa alue- ja läänitasolla. Esimerkiksi Koillis-Romanian alueella prosessiin osallistui yli 200 toimijaa⁽⁷⁾.

Unkarissa ohjelmakauden 2007–2013 valmisteluvaiheessa kansallisesta strategisesta viitekehyksestä toteutetun julkisen kuulemisen menettelytavat luotiin kansalaisjärjestöjen esittämien suositusten perusteella. Kansallisen strategisen viitekehysten ja toimenpideohjelmien valmistelua varten pyydettiin lausuntoja noin 4000 kumppaniorganisaatiolta, joihin kuului ammattiliittoja, työntekijöiden eturyhmiä ja kansalaisjärjestöjä sekä liike-elämän, oppilaitosten ja tiedemaailman edustajia. Myös kansalaiset pääsivät lukemaan ja kommentoimaan kansallista strategista viitekehystä ja toimenpideohjelmiä koske-

via asiakirjoja verkkosivustolla. Lisäksi järjestettiin työryhmiä, joissa luonnosversioista keskusteltiin työmarkkinaosapuolten ja ministeritason edustajien kanssa⁽⁸⁾.

Eri kumppaniryhmien osallistumista kumppanuussopimuksen ja ohjelmien valmisteluun ja eri täytäntöönpanovaiheisiin sekä niiden osallistumisesta annettavia tietoja koskevat hyvät käytännöt

Yhdistyneessä kuningaskunnassa kumppaneita kuultiin jo vuosina 2007–2013 ohjelmakauden eri vaiheissa. Yhdistyneen kuningaskunnan hallitus on julkaissut uuden ohjelmakauden (2014–2020) osalta Euroopan unionin investointistrategioita koskevat ohjeet, joissa selvitetään kumppaneiden roolia, niille annettavaa tukea sekä täytäntöönpanoaikataulua.

Latviassa ohjelmakauden 2014–2020 valmisteluihin kuului laaja ja avoin julkinen osallistumismenettely, joka toteutettiin kansallisen kehittämissuunnitelman pohjalta. Kumppanuusperiaatteen soveltamisesta ohjelmatyöhön järjestettiin tiedotustilaisuuksia. Lisäksi oli mahdollista kommentoida Latvian ja Euroopan komission välisiä neuvotteluja. Valtiovarainministeriössä järjestettiin seurantakokous, jossa käsiteltiin työmarkkinaosapuolten esittämiä huomautuksia.

Ranskassa kumppanuussopimuksen valmistelusta vastaava viranomainen käynnisti ohjelmakauden 2014–2020 osalta

(7) Kumppanuuteen keskittyvä käytäntöyhteisö Euroopan sosiaalirahastossa, opaskirja "How ESF managing authorities and intermediate bodies support partnership", 2011.

(8) Kumppanuuteen keskittyvä käytäntöyhteisö Euroopan sosiaalirahastossa, opaskirja "How ESF managing authorities and intermediate bodies support partnership", 2011.

virallisen julkisen kuulemisen ennen Ranskan kumppanuusso-
pimuksen luonnoksen laatimista. Noin 80 organisaatiota, jotka
edustivat valtiota, paikallisviranomaisia, työmarkkinaosapuolia,
kansalaisyhteiskuntaa ja talouden toimijoita, osallistui
maaliskuussa ja huhtikuussa 2013 temaattisiin seminaareihin,
joissa esitettyjä näkemyksiä hyödynnettiin sopimuksen
luonnostelussa. Eri sidosryhmistä valittiin 300 organisaatiota,
joiden edustajien muodostamalta paneelilta pyydettiin kirjallisia
kommentteja DATARin (ministeriöiden välinen aluekehityksestä
vastaava yksikkö *Délégation interministérielle à l'aménagement du territoire et à l'attractivité régionale*) laatimaan
kuulemisasiakirjaan.

Seurantakomiteoiden jäsenyyssäntöjä ja sisäisiä menettelyjä koskevat hyvät käytännöt

Tšekissä kaikki keskeiset organisaatiot saivat ohjelmakauden
2007–2013 osalta nimetä edustajia seurantakomiteoihin. Jokaista
nimitystä varten vaadittiin ansioluettelo ja vapaa-
muotoinen hakemuskirje, jotka toimitettiin kansalaisjärjestöjen
kansalliselle koordinoitielimelle. Koordinoitielimen Eurooppa-
asioista vastaava valiokunta vahvisti nimityksen seurantakomiteoihin.

Saksassa, Mecklenburg-Vorpommernin osavaltiossa, seurantakomitea
vastaa ohjelmakauden 2007–2013 osalta kaikista EU:lta saaduista
varoista. Se koostuu yksityissektorin (esim. ammattiliittojen,
työnantajien, pienyritysten, kauppakamarien, maanviljelijöiden,
ympäristö- ja sosiaalialan järjestöjen) korkean tason edustajista
ja kokoontuu viisi tai kuusi kertaa vuodessa. Seurantakomitealla on
todellista sananvaltaa ehdotettuja hankkeita koskevassa päätöksenteossa,
ja julkisilla ja yksityisillä kumppaneilla on yhtä monta ääntä.
Yhteistoimintaan perustuvaan järjestelmään kuuluu myös työryhmiä
ja muita neuvoa-antavia elimiä.

Tanskassa maaseudun kehittämisohjelman (2007–2013) seurantakomitea
tekee päätöksensä aina yhteisymmärryksessä. Äänestyksiä ei järjestetä
käytännössä koskaan.

Kumppaneiden osallistumista ehdotuspyyntöjen ja edistymiskertomusten valmisteluun sekä ohjelmien seurantaan ja arviointiin koskevat hyvät käytännöt

Kreikassa vammaisten keskusliitto, jolla on seurantakomiteoiden
jäsenenä äänioikeus, on ohjelmakaudella 2007–2013 tutkinut
esteettömyyskriteerien asianmukaista toteutumista kaikissa
ilmoituksissa, tarjouspyynnöissä ja muissa vastavissa tapauksissa.
Nämä kriteerit eivät olleet sitovia, kun rakennerahastoista
myönnettävää tukea koskevia hakemuksia hyväksyttiin.

Puolassa toimii kansallisen strategisen viitekehyksen koordinoitakomitean
sisällä kansalaisyhteiskunnan työryhmä, joka antaa lausuntoja ja
suosituksia seuraavista asioista: horisontaalisten politiikkojen
täytäntöönpano, toimenpideohjelmien ja Puolan maakohtaisen
kehitysstrategian keskinäisen vastaavuuden seuranta, toimenpideohjelmien
hallinnointi- ja valvontajärjestelmien seuranta sekä sukupuolinäkökulman
vallavirtaistamisen ja kestäväen kehityksen periaatteiden toteutumista
toimenpideohjelmissä koskeva seuranta.

Portugalissa ohjelmakautta 2007–2013 varten perustettu seurantakomitea
voi esittää mielipiteensä arviointikertomuksista, joita käsitellään
sen kokouksissa. Lisäksi useilla kumppaneilla oli huomattava vaikutus
toimintasuunnitelmaan, jonka luonnoksessa oli otettava huomioon
arviointikertomuksissa esitetyt suositukset.

Kumppaneiden institutionaalisten valmiuksien lujittamista koskevat hyvät käytännöt

Etelä-Italiassa on hyödynnetty teknistä apua ja perustettu tukijärjestelmä,
jonka avulla on pyritty lisäämään talouselämän edustajien ja
työmarkkinaosapuolten osallistumista alueellisiin ja alakohtaisiin
ohjelmiin. Lisäksi talouselämän edustajat ja työmarkkinaosapuolet
toteuttivat vuosien 2000

ja 2006 välisenä aikana Euroopan aluekehitysrahaston tuella erittäin onnistuneesti teknisen avun hankkeen, jossa keskityttiin parantamaan osapuolten tietämystä kehitysohjelmista ja vahvistamaan heidän osallistumisvalmiuksiaan.

Luoteis-Englantia koskevan vuosien 2007–2013 toimenpideohjelman osalta Liverpooliin perustettiin Euroopan aluekehitysrahaston hankkeita varten tekninen ryhmä. Sen työtä tukee kaksi teknisen avun rahoituksella palkattua paikallista työntekijää sekä rahaston hallintoviranomainen, jotka antavat tietoa toimenpideohjelman hallinnosta (menoista, tuotoksista jne.). Nämä henkilöt osallistuvat teknisen ryhmän kokouksiin neuvonantajina.

Puolassa perustettiin kesäkuussa 2010 kansallinen temaattinen kumppanuusverkosto tukemaan seurantakomiteoiden jäseniä, tehostamaan komiteoiden toimintaa ja poistamaan rakennerahastojen täytäntöönpanoon liittyvät ongelmat. Verkosto saa tukea Puolan aluekehitysministeriöltä. Verkoston kustannukset katetaan vuosia 2007–2013 koskevasta teknisen tuen toimenpideohjelmasta. Verkosto järjestää vuosittain konferenssin ja alueellisia kokouksia. Se laatii analyyseja, antaa aihekohtaisiin tutkimuksiin perustuvaa neuvontaa, järjestää seurantakomiteaa varten kilpailun, jossa sovelletaan hyvän kumppanuuden käytäntöjä, ja järjestää koulutusta. Se mahdollistaa horisontaalisen tietojenvaihdon hyödyntämällä aluekehitysministeriön hallinnoimaa tietokantaa.

Portugalissa teollisuuden kattojärjestö toteutti inhimillisiä voimavaroja koskevaan toimenpideohjelmaan kuuluvan hankkeen, joka rahoitettiin Euroopan sosiaalirahaston kauden 2007–2013 määrärahoista. Hankkeella pyrittiin parantamaan järjestön valmiuksia sosiaaliseen vuoropuheluun, lujittamaan ja laajentamaan sen alakohtaista ja alueellista edustusta sekä tehostamaan sen toimintaa kansainvälisellä tasolla.

Hankkeessa on keskitytty pääasiassa järjestön rakenteeseen ja jäsenjärjestöihin, joihin kuuluu alakohtaisia, monialaisia ja alueellisia yhdistyksiä sekä kauppa- ja teollisuuskamareja.

Kumppanuuden täytäntöönpanon ja sen tuoman lisäarvon arviointia jäsenvaltioissa koskevat hyvät käytännöt

Yhdistyneessä kuningaskunnassa Birminghamin kaupunginvaltuusto ja Birminghamin metropolialueen ja Solihullin paikallinen yrityskumppanuus aikovat ohjelmakauden 2007–2013 jälkeen esittää Yhdistyneen kuningaskunnan hallitukselle kertomuksen ja suosituksia siitä, miten EU:n rakennerahastojen uusia kumppanuus- ja hallintojärjestelyjä voitaisiin soveltaa entistä tehokkaammin.

Komission tehtävät hyvien käytäntöjen levittämisessä

Euroopan sosiaalirahaston rahoittama **kumppanuuteen keskittyvä käytäntöyhteisö** oli kaudella 2007–2013 Euroopan sosiaalirahaston hallintoviranomaisten ja välittävien elinten verkosto yhdeksässä jäsenvaltiossa. Tämä verkosto vaihtoi tiiviisti kokemuksia erilaisista keinoista soveltaa kumppanuutta hyödyntäen kriittistä arviointimenetelmää, jossa kiinnitettiin huomiota erityisesti hallinnollisiin prosesseihin ja toimiin. Kumppanuuteen keskittyvän käytäntöyhteisön toimintaa rahoitettiin teknisen avun määrärahoista komission aloitteesta. Verkosto tuotti useita raportteja keskeisistä tuloksista, ylläpiti verkkoportaalaa, johon kuului kumppanuuskokemuksia sisältävä tietokanta, ja julkaisi kumppanuutta koskevan opaskirjan vuoden 2012 alussa.

Euroopan komissio

Euroopan rakenne- ja investointirahastoissa harjoitettavaa kumppanuutta koskevat eurooppalaiset käytäntösäännöt

Luxemburg: Euroopan unionin julkaisutoimisto

2014 – 19 s. – 21 × 29.7 cm

ISBN 978-92-79-35235-5 – doi:10.2767/50711 (Print)

ISBN 978-92-79-35212-6 – doi:10.2767/43166 (PDF)

MISTÄ EU:N JULKAISUJA SAA?

Maksuttomat julkaisut:

- yksi kappale: EU Bookshopista (<http://bookshop.europa.eu>);
- enemmän kuin yksi kappale tai julisteet/kartat:
Euroopan unionin edustustoista (http://ec.europa.eu/represent_fi.htm),
muissa kuin EU-maissa sijaitsevista lähetystöistä (http://eeas.europa.eu/delegations/index_fi.htm),
ottamalla yhteyttä Europe Direct -palveluun (http://europa.eu/europedirect/index_fi.htm)
tai soittamalla 0080067891011 (maksuton numero koko EU:n alueella) (*).

(*) Saat pyytämäsi tiedot maksutta. Myös useimmat puhelut ovat maksuttomia, joskin jotkin operaattorit, puhelinkioskit tai hotellit voivat periä puheluista maksun.

Maksulliset julkaisut:

- EU Bookshopista (<http://bookshop.europa.eu>).

Maksulliset tilaukset:

- Euroopan unionin julkaisutoimiston myyntiedustajalta (http://publications.europa.eu/others/agents/index_fi.htm).

EUROOPAN RAKENNE- JA INVESTOINTIRAHASTOISSA HARJOITETTAVAA KUMPPANUUTTA KOSKEVAT EUROOPPALAISET KÄYTÄNNESÄÄNNÖT

Kumppanuus, yksi Euroopan unionin rahastojen hallinnoinnin pääperiaatteista, tarkoittaa tiivistä yhteistyötä jäsenvaltioiden kansallisen, alueellisen ja paikallisen tason viranomaisten kesken sekä työmarkkinaosapuolten, kansalaisjärjestöjen ja muiden olennaisten sidosryhmien kanssa. Vaikka se on kiinteä osa koheesiopolitiikkaa, sidosryhmiltä saadun palautteen perusteella sen täytäntöönpano vaihtelee suuresti eri puolilla Eurooppaa. Euroopan rakenne- ja investointirahastoissa harjoitettavaa kumppanuutta koskevista eurooppalaisista käytäntösäännöissä määritetään yhteiset standardit kumppanien kuulemisen, osallistumisen ja heidän kanssaan käydyn vuoropuhelun vahvistamiseksi Euroopan rakenne- ja investointirahastojen (ERI) ohjelmoinnissa ja täytäntöönpanossa. Käytäntösääntöjen tarkoituksena on vahvistaa jäsenvaltioiden ja hankekumppaneiden välisiä siteitä, mikä helpottaa tietojen, kokemusten, tulosten ja hyvien käytäntöjen vaihtoa uudella ohjelmointikaudella. Tämä julkaisu on saatavilla sähköisessä muodossa kaikilla EU:n virallisilla kielillä.

Lisätietoa ESR:n verkkosivuilta
<http://ec.europa.eu/esf>

Voit ladata julkaisujamme tai tilata niitä ilmaiseksi osoitteesta
<http://ec.europa.eu/social/publications>

Jos haluat uusinta tietoa työllisyys-, sosiaali- ja osallisuusasioiden pääosastosta, tilaa ilmaiseksi e-uutiskirje Social Europe osoitteesta <http://ec.europa.eu/social/e-newsletter>

<http://ec.europa.eu/social/>

 <https://www.facebook.com/socialeurope>

 https://twitter.com/EU_Social